

臺師大鼓勵學生赴境外進修補助學生赴國外修習

返國後心得報告書

一、學生資料

填寫日期：__2017/8/6__

獲補助出國年度： 學年 第一/二學期	
中文姓名：王彥方	英文姓名 (WANG, YEN-FANG)：
臺師大就讀科系所、年級：國文系 107 級	臺師大學號：40320305L
修習國家：韓國	
修習校名：高麗大學	
修習學院：College of Liberal Arts	
修習科系：Department of Korean Language and Literature	
修習期間： 106 年 2 月 20 日～ 106 年 7 月 1 日 (依照護照入出境時間) <input type="checkbox"/> 使用自動通關(出境時) 備註：韓國出境時不會蓋印章。	

二、修習課程名稱：

修習課程名稱	任課教授	學分數	學季/期
한국어초급Ⅱ (BEGINNER'S KOREAN Ⅱ)	이윤희	3	105/2
한국어중급말하기 (INTERMEDIATE KOREAN SPEAKING)	최은영	2	105/2
영어읽기와토론 I(영강)(ENGLISH READING & DISCUSSION I(English))	배순영	3	105/2
뇌과학의윤리적이해(영강)(INTRODUCTION TO NEUROETHICS(English))	김동주	3	105/2
요가(YOGA)	김연정	1	105/2

三、心得分享（如學術方面、生活方面、開銷概算等，約 1500 字）

生活休閒

高大的學生證可以當金融卡跟悠遊卡(高大是跟 HANA 銀行合作)，學校會統一帶大家一起辦，之後去買東西都可以用這張卡很方便，但是卡辦好要三個星期左右，我是先買一張 Tmoney(跟悠遊卡一樣)來用，充值或退餘額都可以在便利商店用。拿學生證去銀行開卡的時候，我是先在高大的 HANA BANK 一樓開卡，再到二樓存錢，如果會講韓文就盡量不要跟櫃台講英文，我那個時候在一樓遇到一個不會講英文的服務人員，結果他還要我打給英文電話客服用好久才辦好(但不一定會遇到雷的，去二樓櫃台遇到的人就很好溝通@@)。

其實高大除了選課外對交換生蠻友善的，有一個接待交換生的社團「KUBA」，我們那時候每星期二、四會有小組聚餐，星期六會出遊，可自由參加，能交到一些外國朋友，跟韓國 Buddy 聊聊天，有問題在群裡發問，他們也會很熱心地幫助你，我不知道體育課的上課地點，韓國 Buddy 馬上幫我打電話問老師；還有人想配隱眼，後來請 Buddy 跟他一起去，生活上多了許多方便☺。

高大在安岩站附近，安岩有很多吃的，大創、屈臣氏，和各種美妝店，生活機能不錯，想去賣場的話，地鐵坐兩站到月谷站就有一家

HOMEPLUS。

我是上學期去的，有一個大活動是校慶，IPSELENTI 是高大校慶的高潮，會舉辦演唱會大家一起在台下應援，結束後一起喝酒，是非常嗨又難忘的一天，彌補了只待上學期無法參加「高延戰」的缺憾。

學術方面

高大選課會讓人很焦慮，因為選課系統給交換生的名額很少，我在系統上只選到一門課，其他都是開學才加選到的。我這學期修了四門選修課和一門體育，其中有兩門是韓語課，分別是 BEGINNER' S KOREAN II 和 INTERMEDIATE KOREAN SPEAKING。BEGINNER' S KOREAN II 星期一到四每天上一個小時 15 分鐘，內容主要是高麗大韓語課本第二冊，因為我之前在台灣有學過韓文，大概學了一年半，這門課對我來說算輕鬆，另外，在高大教韓語的老師大多全以韓文授課，聽說即使在 Beginner I 的課堂上，老師雖然應以英文授課，但仍時常使用韓語。高大的韓語課上課前並沒有舉辦統一的能力測驗，而是選課後每堂課的老師會請同學寫一張自介或與你交談來看程度，而且雖然老師有可能勸退，但如果同學有選到課又堅持要上那堂課，即使程度太高或太低都可以上，所以有程度好的人故意挑程度低的課以拉高自己成績的情形，班內程度差異大是常見問題。

至於中級口說課，對我來說有點難，但最後還是過了，因為常有分組活動，建議這門課和認識的朋友一起上會比較有趣，老師上課會發自己的講義，內容採單元式，每週一個主題，依據老師給的重點單字和文法來與同學對話，最後老師點人發表討論內容，雖然老師會先主題引導一下，但不會有很多內容講解，這門課適合有一定基礎後想有更多對話練習時間的人上，不然上課時雖能學些有趣的東西，但考試時會有些小吃力。

接著是 ENGLISH READING & DISCUSSION，這門課有很多老師可以選，我的老師是一個韓國人，她有些年紀但人超好！很像師大裡那種天使媽媽的類型，上課內容以她發的文章及指定課本為主，每週二、四各上一個小時 15 分鐘，每堂課都討論一篇文章，有期中期末考和一次個人 ppt 發表，發表內容是對一篇文章做分析。這堂課基本上就是一直在討論文章延伸出的問題，老師不會硬性要求預讀，但我自己的感覺是不預讀的話，討論時比較難闡述自己的意見，高大的國際學生很多，有些人來自英語母語國家或長期在國外念過書也來上這門課，所以討論時會深深體會到自己英語實力的不足。不過老師或其他同學不會因為口音或講得卡卡而不耐煩，所以只要盡力發表自己的想法就能拿到不錯的成績。令我印象深刻的還有相當多的文章量，因為

每星期兩篇，累積至考試時一次要複習十幾篇，很容易忘記單字，平常有時間就念才不會最後壓力很大。

INTRODUCTION TO NEUROETHICS 是我跟著朋友上的課，一開始怕搶不到課沒學分又感覺蠻有趣的就選了，這門很重發表，可以加很多分，所以大家發表得超踴躍，在台灣上課很難看到這種情形，不過這門課很像用英文上生物課的感覺，一堆關於腦部及醫學的專有名詞，考試的時候真的快把我搞瘋了，覺得我一開始會選真的是「初生之犢不畏虎」，有點天真。而且這個老師的英文口音超重，講課又不太清楚，每次上完頭都要昏了，他考試時可以用英文或韓文作答，對我超不利。但出席率高(韓國老師重出席，幾乎每堂點名)，考試、報告有做，老師都不會為難同學。整學期下來接觸了一些平常不太會接觸的領域，也是種特別的體驗。

最後是體育課，我上的是瑜珈，超慶幸選到這門，老師是仙女！溫柔又明確地引導動作，沒期中只有期末考「拜日式」，而且先讓我們分組練習才考！上完課很舒壓，身心靈都獲得療癒。建議有學過瑜珈或聽得懂一些韓文的人上收穫會更多。

關於宿舍(開銷概算)

我是住高大的宿舍，抽到雙人房(抽到三人房的話較便宜)，宿舍

的 wifi 強，熱水也不限時供應，含水電、網路，沒門禁，有阿姨一星期打掃一次廁所(房間裡的)，住宿費四萬多有點貴但算划得來。住宿舍的話也可省去找房子的麻煩，雖然宿舍在山上要爬坡頗累，但我還蠻喜歡的，當作健身，可能在韓國走了很多路又天天爬坡我月經來居然不痛了，是額外的 bonus。另外，我住的 Anam Global House 是一整樓共用一樓的廚房，一樓有洗衣機、烘乾機跟熨斗可使用；房間內頗乾淨，床墊附保潔墊，寢具可租，枕頭、枕頭套加毯子，約台幣五百多，因為房間有地暖跟暖氣，不需要厚被。若要使用健身房，要到更上坡一點的 CJ International House，按門鈴再押房卡就可以了。不包括機票和住宿費的話，我的生活費大概花費 12 萬左右，我沒有買鍋具、調味料那些，常外食，偶爾借朋友的鍋子煮泡麵，如果找得到人合買食材自己煮應該會比較省，但我只待一學期就沒考慮了。而且我出乎意料適應韓國的飲食(本人不吃辣)，安岩站附近的食物我覺得 cp 值蠻好的，比起明洞或弘大親民一百倍，聽說誠信女大那邊也蠻多好吃的，大家可以去逛逛。

四、照片（如有，請提供）



迎新的時候，大家一起在資訊教室預約外國人登錄證的辦理。



KUBA 小組到首爾森林公園野餐

五、影音電子檔（如有，請提供）

六、其他